

# AMTSBLATT

## der Gemeinde Südharz

mit den Ortsteilen

Agnesdorf, Bennungen, Breitenstein, Breitungen, Dietersdorf, Dittichenrode,  
Drebsdorf, Hainrode, Hayn (Harz), Kleinleinungen, Questenberg, Roßla,  
Rottleberode, Schwenda, Stadt Stolberg (Harz), Ufrungen, Wickerode

Jahrgang 6, Nummer 19

Freitag, den 2. Oktober 2015



**Auf, zur**  
**KIRMES**  
**in Roßla**

vom 02. bis 04. Oktober 2015  
auf dem Schlossplatz

Freitag  
*Platzeröffnung, Seniorennachmittag & „open air“ am Bierwagen*

Samstag  
*Tanz auf dem Saal mit der Partyband „Van Gard“ ab 20 Uhr, Eintritt: 4 €*

Sonntag  
*Kirmesgottesdienst in der Kirche ab 10 Uhr*  
*Frühshoppen mit der Scholmeienkapelle aus Martinsrieth 11 bis 14 Uhr*  
*Mittagstisch sowie Kaffee & Kuchen zum Ausklang*

Die gastronomische Versorgung ist an allen Tagen durch die ortsansässigen Vereine gesichert. Das Schloss-Restaurant öffnet samstags und sonntags ab 11 Uhr mit einer familienfreundlichen Kirmeskarte.

## Inhalt

Öffentliche Bekanntmachungen	Seite 2
Aus den Ortschaften	Seite 2
Termine und Informationen	Seite 7
Was ist wann geöffnet	Seite 8
Pressemitteilungen	Seite 9

**Besuchen**  
Sie auch unsere  
Internetseite  
[www.gemeinde-suedharz.de](http://www.gemeinde-suedharz.de)

## Amtlicher Teil

### Die Verwaltung informiert

### Öffentliche Bekanntmachungen

#### Das Ordnungsamt informiert

##### Straßensperrung

##### Instandsetzung der K 2302 von L 234 bis Ortseingang Breitungen

Der Landkreis Mansfeld – Südharz beabsichtigt, in der Zeit vom 02.11.2015 bis 30.11.2015 die Kreisstraße K 2302 ab der Landesstraße L 234 bis zum Ortseingang Breitungen instand zu setzen.

Auf Grund der geringen Fahrbahnbreite können die Straßenbauarbeiten nur unter Vollsperrung erfolgen.

Gemäß der Abstimmung mit dem Straßenverkehrsamt und der Polizei kann der ca. 4 km lange öffentliche Weg von Breitungen nach Ufrungen als einzige Umleitung genutzt werden.

Voraussetzung für die Nutzung als Umleitung ist es jedoch, dass das für den öffentlichen Verkehr erforderliche Lichtraumprofil geschaffen und der doch sehr schmale asphaltierte Weg durch geschotterte Seitenstreifen verbreitert wird. Die dazu erforderlichen umfangreichen Schnitтарbeiten sowie die Schotterung an der geplanten Umleitungsstrecke sind nur unter Vollsperrung möglich.

**Die Vollsperrung der Verbindungsstrecke zwischen Breitungen und Ufrungen erfolgt in der Zeit vom 02.11.2015 bis 06.11.2015.**

**Die Vollsperrung wegen der eigentlichen Asphaltarbeiten an der Kreisstraße bis zum Ortseingang Breitungen ist in der Zeit vom 09.11.2015 bis zum 20.11.2015 geplant.**

Die Arbeiten in den Seitenbereichen sollen dann in der letzten Novemberwoche unter Aufrechterhaltung des Verkehrs erfolgen.

Wir weisen darauf hin, dass die geplante Umleitungsstrecke Breitungen – Ufrungen nicht für den normalen Verkehr mit LKW und hoher Tonnage geeignet ist. Aus diesem Grund bitten wir Sie, Anlieferungen per LKW in dieser Zeit möglichst zu verschieben oder umzuorganisieren.

Hiermit lade ich zu einer **Sitzung des Bau- und Vergabeausschusses der Gemeinde Südharz** am Dienstag, dem 13.10.2015, um 16:00 Uhr recht herzlich ein.

Die Sitzung findet im Versammlungsraum, Ortsteil Roßla, Wilhelmstraße 4, Zimmer 301, 06536 Südharz statt.

##### Tagesordnung:

##### Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit
- 2 Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Bestätigung der Sitzungsniederschrift vom 15.09.2015
- 5 Protokollkontrolle
- 6 aktuelle Sachstände zu Baumaßnahmen
- 7 Anfragen und Anregungen

##### Nichtöffentlicher Teil

- 8 Stellungnahmen zu Baugesuchen
- 9 Beschlussfassung zur Vergabe von Bauleistungen im OT Dietersdorf

10 Beschlussfassung zur Vergabe von Bauleistungen im OT Rottleberode

11 Beschlussfassung zur Vergabe von Bauleistungen

12 Anfragen und Anregungen

gez. Rettig

Vorsitzender des Bau- und Vergabeausschusses  
der Gemeinde Südharz

Hiermit lade ich zu einer **Sitzung des Ortschaftsrates Hayn (Harz)** am Dienstag, dem 13.10.2015, um 19:00 Uhr recht herzlich ein.

Die Sitzung findet in der Gaststätte „Zum Auerhahn“, Ortsteil Hayn (Harz), Roßlaer Straße 3 a, 06536 Südharz statt.

##### Tagesordnung:

##### Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit
- 2 Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Bestätigung der Sitzungsniederschrift vom 08.07.2015
- 5 Informationen des Ortsbürgermeisters
- 6 Anfragen und Anregungen

##### Nichtöffentlicher Teil

- 7 Anfragen und Anregungen

gez. Grohnert

Ortsbürgermeister

Hiermit lade ich zu einer **Sitzung des Ortschaftsrates Roßla** am Mittwoch, dem 14.10.2015, um 19:00 Uhr recht herzlich ein.

Die Sitzung findet in der Gaststätte „Tölles Ecke“, Ortsteil Roßla, Hallesche Straße 64, 06536 Südharz statt.

##### Tagesordnung:

##### Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit
- 2 Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Bestätigung der Sitzungsniederschrift vom 02.09.2015
- 5 Informationen der Ortsbürgermeisterin
- 6 Anfragen und Anregungen

##### Nichtöffentlicher Teil

- 7 Grundstücksangelegenheiten
- 8 Anfragen und Anregungen

gez. Pein

Ortsbürgermeisterin

## Aus den Ortschaften


### Ortschaft Drebsdorf

#### Sprechzeiten des Ortschaftsbürgermeisters Herrn Henze

nach Vereinbarung:



Tel.: 015232079881

## Ortschaft Hainrode



# Kirmes mit Apfelfest in Hainrode

am 17. und 18. Oktober

## Samstag, den 17. Oktober

ab 8:00 Uhr mobile Apfelpresse im Förstergarten (Anlieferung der Äpfel, der frisch gepresste Saft kann gleich mitgenommen werden)

10:00 Uhr Begrüßung durch die Apfelkönigin Silvana  
Kleiner Herbstmarkt im Förstergarten: Dorfladen mit regionalen Produkten, Infostand Biosphärenreservat mit Überraschungen, rustikaler Mittagstisch durch die Wirtin der Ellerbachstube



Alte Dorfschmiede: Schauschmieden, Besenbinder, Einweihung der Schuhmacherwerkstatt, frischer Kuchen aus dem Backofen, der Schausteller eröffnet seine Geschäfte am Nachmittag, Fußballturnier der Kinder- und Jugendsportgruppe

20:00 Uhr Kirmestanz mit Mr. Big & Little Wolle aus Jena

24:00 Uhr Kirmesbegräbnis



## Sonntag, den 18. Oktober

10:00 Uhr Frührschoppen mit der Blaskapelle Gonna  
Erbsbärzumzug der Hainröder Jugend

Es laden ein

*Der Heimat- und Naturschutz Hainrode e. V.  
und die Wirtin der Ellerbachstube*



## Ortschaft Roßla

### Liebe Bürger und Bürgerinnen von Roßla und Dittichenrode,

seit dem 1. Juli 2015 bin ich ehrenamtliche Ortschaftsbürgermeisterin von Roßla und Dittichenrode. Dieses Amt habe ich gern angetreten, da ich die Belange der Einwohner beider Orte bereits durch meine Mitgliedschaft im Ortschaftsrat kenne und auch in die kommunale Struktur der Einheitsgemeinde Südharz durch unseren ehemaligen und langjährigen Bürgermeister Axel Heller gut eingewiesen wurde. Zudem bin ich seit 2014 Mitglied des Gemeinderates Südharz und Vorsitzende des Ausschusses für Soziales, Kultur und Sport. Seit über 20 Jahren engagiere ich mich für die sozialen Belange in meinem Heimatort und bin dadurch auch eng mit Roßla verwurzelt.

Mir liegt es am Herzen, unsere Gemeinde mit ihrem starken infrastrukturellen Potenzial weiter zu bringen und dabei auch ein offenes Ohr für die Anliegen der Bürger und Bürgerinnen zu haben, auch wenn ich weiß, dass sich nicht alle Wünsche erfüllen lassen und unsere Ortschaft trotz ihrer Einwohnerstärke als Teil eines großen Ganzen gesehen werden muss. Die Einheitsgemeinde besteht aus insgesamt 15 Ortsteilen. So müssen im Gemeinderat Entscheidungen zu Gunsten aller Orte getroffen werden, was in Zeiten der angespannten Haushaltslage nicht immer einfach ist. Was den jetzigen Gemeinderat betrifft, kann ich sagen, dass die Mitglieder konstruktiv und kritisch in die Sitzungen gehen und - was mich besonders beeindruckt - niemand dabei nur an seine eigene Ortschaft denkt, sondern auch an die Nachbargemeinden. Ich gehe davon aus, dass die Einheitsgemeinde nur dadurch weiter zusammen wachsen kann, wenn alle Ortsteile sich als gleichwertige Partner anerkennen. 15 Ortsteile sind die Ehe eingegangen - nicht in jedem Falle war es Liebe auf den ersten Blick - und dennoch müssen wir uns eingestehen, dass diese Verbindung zukünftig stabil sein kann, so lange der Umgang miteinander gerecht

und vor allem auch konstruktiv erfolgt.

Nach der offiziellen Schlüsselübergabe im Bürgerhaus durch Axel Heller habe ich mich dazu entschlossen, meine Bürgersprechstunden regelmäßig an den Dienstagen von 17:00 bis 18:00 Uhr im Schloss Roßla anzubieten. Ich freue mich sehr darüber, dass viele Bürger und Bürgerinnen bisher meine Sprechstunde besucht haben und möchte mich auch auf diesem Wege für die vielen Glückwünsche zum Amtsantritt bedanken. Unzählige Anliegen habe ich bisher gesammelt, mit den Mitarbeitern der Gemeindeverwaltung oder auch mit dem Ortschaftsrat besprochen. Ich möchte allen, die mich bisher aufgesucht und um Unterstützung gebeten haben, um etwas Geduld bitten. Für fast alle Anfragen ist meine Rücksprache mit den Mitarbeitern der Gemeinde oder mit dem Ortschaftsrat notwendig. Sie können aber davon ausgehen, dass Ihre Probleme, Ideen und Verbesserungsvorschläge Gehör finden und ich an den Stellen, wo es möglich ist, Lösungen im Sinne der Ortschaft herbeiführe.

Einige wichtige Anliegen können wir allerdings schnell, unkompliziert und auch unbürokratisch lösen.

Hier appelliere ich in erster Linie daran, im wahrsten Sinne des Wortes „vor der eigenen Haustüre zu kehren“ und einen persönlichen Beitrag dazu zu leisten, das Ortsbild zu verbessern. Mir ist bewusst, dass vor allem viele Berufstätige und auch Ältere aus zeitlichen oder gesundheitlichen Gründen nicht immer sofort oder regelmäßig Laub oder Unkraut vor der Haustür entfernen können. Falls Ihre Nachbarn diesen Beitrag für Sie gern mit übernehmen, dann geben Sie bitte an anderer Stelle ein Stück Nachbarschaftshilfe zurück.

Die Mitarbeiterzahl des Bauhofes ist begrenzt und das Personal kann nicht in allen Ortschaften gleichzeitig tätig sein. Deshalb ist unser aller Engagement gefragt.

Ähnliches betrifft die Parksituation, besonders im Rosenweg oder in der Hugo-Haase-Straße, wo PKW häufig zu beiden Seiten der Straße abgestellt werden. Die Hugo-Haase-Straße wurde vor nicht allzu langer Zeit überarbeitet. Dass mittlerweile PKW nicht nur rechts auf den vorgesehenen Flächen sondern auch direkt auf dem Fußweg vor den Hauseingängen geparkt werden, beeinträchtigt Anwohner und auch Verkehrsteilnehmer, die durch diese Einbahnstraße fahren.

Nutzen Sie bitte auch die Parkmöglichkeiten hinter den Häusern.

In den letzten Wochen habe ich Straßen, Gartenanlagen, Spielplätze, Friedhöfe, Vereinsgebäude und -flächen, zum Verkauf stehende Häuser, seit Jahren ungenutzte Häuser sowie ehemalige Ruhezonen und Grünflächen in Roßla und Dittichenrode besucht. Natürlich ist nicht alles in einwandfreiem Zustand, aber einige Mängel fallen eben auch besonders gravierend ins Auge und ärgern zu recht Sie als Bürger und Bürgerinnen: Fehlende Bänke bzw. abmontierte Sitzgelegenheiten, Diebstahl von Spielgeräten, kaputte Mauern und Zäune oder der von den Angehörigen nicht entsorgte Grabschmuck auf der anonymen Wiese auf dem Friedhof Roßla. Hinzu kommt das ungepflegte Erscheinungsbild der Müllentsorgungstationen mit den dort widerrechtlich abgestellten zusätzlichen Mülltüten, überfüllte und viel zu viele Altkleidercontainer, die nicht regelmäßig von den Firmen geleert werden. All diese Beispiele verunstalten unser Ortsbild und stehen auf meiner Prioritätenliste. Ich möchte Sie deshalb bitten, besonders auch an den Müllstationen und den Spielplätzen ein kritisches Auge zu haben und sachdienliche Hinweise zu einem Diebstahl oder einer illegalen Müllentsorgung weiterzuleiten.

Am 1. August folgte ich der ersten offiziellen Einladung zum Schützenfest der „Schützenkompanie 1848“. Der Ab-

lauf der Festveranstaltung samt Festumzug, die überaus positive Resonanz der Gäste und auch die Unterstützung durch die Gewerbetreibenden und ortsansässigen Vereine hat wieder einmal mehr gezeigt, wie wichtig diese Veranstaltungen für unser Orts- und Vereinsleben sind. Aber auch der Anfang September stattfindende Tag der offenen Tür der Freiwilligen Feuerwehr Roßla konnte diesen Eindruck nur verstärken. Deshalb ist es mir wichtig, einen Dank an alle Vereine und deren Mitglieder auszusprechen, die im Rahmen ihrer Möglichkeiten gewisse Traditionen aufrecht erhalten und sich ehrenamtlich engagieren. Einen besonderen Dank möchte ich auch an die Jugendwarte, Trainer und Übungsleiter aller Vereine und Initiativen richten, die im Rahmen der Kinder- und Jugendarbeit ansprechende und vielfältige Aufgaben erfüllen und damit dem Nachwuchs Wertschätzung und gesundes Selbstvertrauen vermitteln. Aber auch den vielen Bundesfreiwilligen, die zusätzliche Aufgaben in den Tagesstätten, im Bauhof, in den Feuerwehren und Sportanlagen der gesamten Gemeinde übernehmen, sei an dieser Stelle gedankt.

Liebe Bürger und Bürgerinnen, im Jubiläumsjahr „25 Jahre Deutsche Einheit“ können wir davon ausgehen, dass heute vieles anders ist, als es einmal war. Nicht alles, was damals gut war, ist heute schlecht und umgekehrt. Ich bin davon überzeugt, dass wir, die in dieser Gemeinde leben, gemeinsam dafür verantwortlich sind, damit wir uns, damit sich unsere Familien, Kinder und Enkelkinder hier wohl fühlen. Ich hoffe deshalb auf Ihre Unterstützung, ihre ehrlichen und sachlichen Gestaltungsvorschläge und vor allem darauf, dass wir an den Stellen, wo wir selbst etwas bewegen können, gemeinsam Hand anlegen.

Herzliche Grüße

*Nadine Pein*

### Am 3. Oktober 2015 auf in das Anglerheim Roßla

Am Samstag, dem 3. Oktober 2015 ab 07.00 Uhr findet das, alljährlich zum 03.10. stattfindende, **Abangeln** des Sportfischer Vereines Roßla e. V. am Aufzuchtgewässer im **Roßlaer Anglerheim** statt!!!

Gegen **15.00 Uhr** wird **dort** (im Anglerheim), in Zusammenarbeit von SFV Roßla e. V. und der JG Roßla, die „**1. Roßlaer Angelpredigt**“ (in Form früherer Kirmespredigten), mit dem ehem. Kirmespfarrer Michael und treuen Wegbegleitern aus alten Zeiten, **stattfinden!**

Weitere unterhaltsame Überraschungen sind im Programm vorgesehen!

Die Organisatoren würden sich freuen, wenn sie dazu viele Besucher im „Anglerheim Roßla“, am Fernste Rieth Weg, begrüßen könnten!

Für das leibliche Wohl wird in bekannter Weise gut gesorgt.

Es laden herzlich ein:

*Der Sportfischer Verein Roßla e. V. und die Jagdgenossenschaft Roßla*



Die fünfte Woche stand unter dem Thema: „**Mit allen Sinnen erleben**“. Für ein Gehör-genuss sorgt das „Hähne krähen“ mit Frau Zabel. Der Hort ist gegen andere Gruppen der Kita angetreten und konnte die meisten Krähungen zählen. An den heißen sonnigen Tagen konnten wir auch viel unsere Kiesgrube in Roßla besuchen. Die „**Wander- und Entdeckerwoche**“, als sechste Woche konnte leider nicht zum diesem Thema durchgeführt werden, weil das Wetter nicht mitspielte. Sie wird in den Herbstferien nachgeholt. Die letzte Woche „**Die Ferien gehen zu Ende**“ begann mit einem Besuch des alten Schulzimmers im Bürgerhaus zu Roßla. Der Ausflug nach Nordhausen zum Tabakspreicher mit einem kleinen Projekt und Führung

durchs Gebäude war sehr interessant. Anschließend konnten wir uns so richtig auf dem Abenteuerspielplatz auf dem Petersberg austoben - Cool. Der turbulente Tag begann und endete mit einer Bahnverspätung. Danke an Alle wartenden Eltern und Großeltern am Bahnhof Roßla. Der letzte Ferientag endete mit einem „Sommerferienabschlussball“ auf dem neu gestalteten Hortspielplatz im „Zwergenwald“ der Kita mit „Clown Angie“, Musik aus dem „Gettoblaster“ und Luftballonfigurenbastelei, Spielen aller Art und einem Früchtecocktail a la Mathias.

*Die Horterziehrinnen Karin Wagner und Mona Hortmann aus der Kita „Zwergenpalais“ Roßla*

### Sommerferien im Hort des Zwergenpalais Roßla

Die 7 Wochen der Ferien standen unter jeweils unter einem Motto. So begann die erste Ferienwoche: „**Wohin soll denn die Reise gehen**“, mit unser traditionellen Hortfahrt. Diese führte uns an drei Tagen ins Feriendorf Auerberg. Ein besonderes Highlight war die Wanderung nach Stolberg und die Führung durch die alte Münze. Der Naturlehrpfad und der Besuch des Josephkreuzes bei Nieselregen runden die Hortfahrt ab. Für die sichere Hin- und Rückfahrt bedanken wir uns bei dem Busunternehmen Weber aus Kelbra.

forschten wir mit den Elementen Feuer, Wasser, Luft und Erde. Jeder Teilnehmer erhielt eine Urkunde vom Projekt „Haus der Kleinen Forscher“. Die dritte Woche „**Natur erleben**“ wurde in Kooperation mit dem Biosphärenreservat durchgeführt. Frau Rost und Herr Otto als Mitarbeiter des Biores waren sehr gute sachkundige Begleiter.

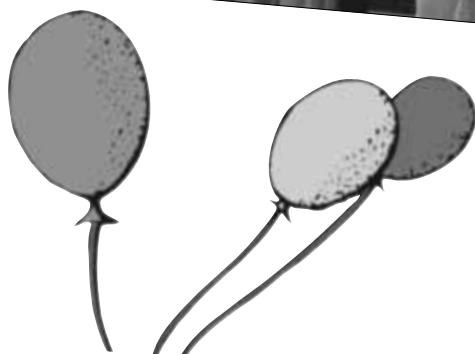
Woche vier: „**Bewegen bei Sport und Spiel**“ war mit dem Höhepunkt eines Sommerfestes mit Hüpfburg der Gemeinde Südharz und Ausflug zum Alpenverein in Sangerhausen verbunden. Die 18 Meter hohe Kletterwand war für alle Teilnehmer eine große Herausforderung und Erlebnis.



In der zweiten Ferienwoche: „**Experimentieren und Forschen**“ experimentierten und







## Ortschaft Uftrungen

### Neue Sprechzeiten Ortsbürgermeister Herr Harald Gebhardt

Sprechzeit: nach Vereinbarung  
Tel.: 034653 7200 oder  
Tel.: 0172 5662184

#### Trinkwasser-Havarie-Nummer

0170 1101233

#### Kommunaler Eigenbetrieb Südharz

Hüttenhof 1  
06536 Südharz  
Telefon: 034653 724960  
Fax: 034653 7249620

## Ortschaft Wickerode

### Sprechstunde

Die Sprechstunde der Ortsbürgermeisterin findet immer am 1. Montag des Monats in der Zeit von 17:00 - 18:00 Uhr statt.

### Einladung zur Jagdgenossenschaftsversammlung Wickerode

Am Montag, dem 19.10.2015 um 19:00 Uhr findet im Kulturraum der Gemeinde, für alle Landeigentümer der Gemarkung Wickerode eine außerordentliche Mitglieder-Versammlung statt.

Tagesordnung: Begrüßung  
Beschlussfassung über die Vergabe der Jagdbögen 1 und 2 ab 01.04.2016 an die ortsansässigen Bewerber  
Schlusswort

*Der Vorstand*

## Termine und Informationen

### Informationen der evangelischen Kirche

#### Erntedank:

Der Herbst ist Erntezeit. Das weiß jeder, der einen Garten oder einen Obstbaum besitzt. Dass wir etwas zu ernten haben und dass niemand sich um sein Essen sorgen muss, wird oft als Selbstverständlichkeit betrachtet.

Die Erntedankfeste erinnern uns daran, dass wir vielen zu danken haben:

Der Natur, den Menschen, die die Felder bestellen – und auch Gott. Darum herzlich willkommen zu den Erntedankgottesdiensten:

**Breitungen:** Samstag, 10.10., 14:00 Uhr

**Bennungen:** Sonntag, 11.10., 9:00 Uhr

**Hainrode:** Sonntag, 17.10., 9:00 Uhr

**Kleinleinungen/Drebsdorf:** Sonntag, 04.10., 14:00 Uhr

**Questenberg:** Samstag, 10.10. 17:00 Uhr

**Roßla:** Sonntag, 11.10., 10:00 Uhr

**Wickerode:** Samstag, 10.10., 15:30 Uhr

### Wanderung „Kirche & Karst“ am 11. Oktober

Am Sonntag, dem 11. Oktober, veranstaltet das Biosphärenreservat in Verbindung mit der evangelischen Kirche eine Wanderung zum Thema „Kirche & Karst“: Start ist 9:30 Uhr die Kirche von Dittichenrode, wo es einen kurzen Wandergottesdienst gibt. Anschließend beginnt die gemeinsame Wanderung von Dittichenrode nach Questenberg, Wickerode und dann zurück zur alten Schule in Dittichenrode, wo eine Kaffeetafel wartet. Die Kirchen werden besichtigt und es gibt interessante Informationen zur Landschaft und zur Geschichte der Orte.

### Themenreihe für Leben und Glauben vom 6. bis 10. Oktober in Kleinleinungen

Die evangelischen Kirchengemeinden Roßla, Bennungen, Wickerode, Breitungen, Kleinleinungen, Hainrode und Drebsdorf veranstalten gemeinsam eine Themenwoche unter dem Motto „Liebe ohne Ende“, um an fünf Abenden jeweils ab 19:30 Uhr über Gott und die Welt nachzudenken. Mit Musik, Filmsequenzen, Interview und einem Vortrag, den Pfr. Carsten Schwarz aus Erkner bei Berlin hält. Das Programm gestalten die Kirchengemeinden mit Chören aus der Region. Die Themen sind:

Dienstag, 06.10. **GLAUBEN!** Geht nicht, gibt's nicht?

mit: Gemischter Chor Questenberg

Mittwoch, 07.10. **Liebe!** Liebe macht blind?

mit: Kantorei Goldene Aue

Donnerstag, 08.10. **Scheitern!** Ende gut, alles gut?

mit: Kirchenchor Bennungen

Freitag, 09.10. **Leid!** Geteiltes Leid ist halbes Leid?

mit: Heimatchor Großleinungen

Samstag, 10.10. **Sinn!** Jeder ist seines Glückes Schmied?

mit: Liedermacherin A. Dreyer

Jeder ist herzlich eingeladen, sich ganz unverbindlich über diese christliche Themen zu informieren und nachzudenken. Veranstaltungsort ist der schöne Gemeindesaal in Kleinleinungen (Ortsmitte). Herzlich willkommen!



### DEINE CHANCE, DICH NEU ZU ENTDECKEN!

#### Bewirb dich jetzt für das Amt der Rosenprinzessin 2016!

Mit diesem Aufruf und einem auffällig bunt gestalteten Plakativmotiv ist der Startschuss für die Werbekampagne zum Finden geeigneter Bewerberinnen für das Amt der 5. Sangerhäuser Rosenprinzessin 2016/2017 gefallen.

Die Rosenstadt Sangerhausen GmbH fordert Frauen, die zwischen 18 und 30 Jahren jung sind, auf, sich ehrenamtlich zu engagieren, die Stadt Sangerhausen und die Region Mansfeld-Südharz zunächst ein Jahr lang als Rosenprinzessin und danach ein weiteres Jahr als Rosenkönigin regional und deutschlandweit zu repräsentieren. Der unbedingte Wille, das Majestätsamt zu leben, ist der Schlüssel für eine erfolgreiche Bewerbung.

Die Aufgaben im Zeichen der Rose sind umfangreich, sind Herausforderung und unvergessliches Erlebnis zugleich. Die Faszination dieses hoheitlichen Ehrenamtes schöpft sich aus der Vielfalt einzigartiger Momente und Begegnungen, wie sie eben nur Majestäten erleben dürfen.

Ab sofort können sich junge Frauen über folgende Adressen über das majestätische Ehrenamt informieren und direkt bewerben, Bewerbungsschluss ist der 29. Februar 2016:

Rosenstadt Sangerhausen GmbH

Stichwort „Rosenprinzessin 2016“

Am Rosengarten 2a, 06526 Sangerhausen

www.rosenprinzessin.com

Facebook: Rosenkönigin Sangerhausen

## Was ist wann geöffnet?

## Hainrode

Besenbinderwerkstatt in der Alten Dorfschmiede

Riesenbesen am Schmiedeplatz  
Besichtigung nach Absprache Tel. 034656 30846  
Herr Walter Reineberg

Wanderweg „Rund um Hainrode“

Besichtigung einer alten Bergbaupinge

Sport- und Freizeitbereich Förstergarten

Tennisplatz, Bolzplatz, Spielplatz

Naturlehrpfad

Beginnend am Grillplatz

Begegnungsstätte im Pfarrhaus

Nicht nur für Kirchenmitglieder!  
Verleih von Büchern, gemütlichen Kaffeetrinken,  
Kirchenführungen sowie Kinderkirchenführungen mit der „Kirchenmaus“  
Geöffnet immer am Mittwoch, 16:00 - 18:00 Uhr  
Anfragen unter Tel. 034656 59410

Informations- und Wanderstützpunkt im Vereinshaus des Heimat- und Naturschutzvereins Hainrode e. V. Hainröder Hauptstraße 38

Auskünfte und Informationen zur Karstregion sowie Besichtigung der Schmiedewerkstatt bitte mit Voranmeldung  
Tel. 034656 20130

## Roßla

S'ohle Huss - das lebendige Museum

Wilhelmstr. 18, Tel. 034651 2294  
Öffnungszeiten nach Absprache

Bibliothek

Hallesche Straße 68b  
Postanschrift: Wilhelmstr. 4  
06536 Südharz  
Öffnungszeiten:  
Mittwoch 15:00 - 18:00 Uhr

## Rottleberode

Streichelzoo

täglich von 10:00 bis 18:00 Uhr

Bibliothek - Neue Straße 3 (Grundschule)  
neue Öffnungszeiten seit 26.08.2015:  
mittwochs 14:00 - 17:00 Uhr

## Schwenda

Bibliothek

Alte Pfarrgasse 1  
Öffnungszeiten: Montag, 16:00 - 17:00 Uhr  
und nach Vereinbarung  
Kirche  
Führungen sind nach Anmeldung bei  
Herrn Taube, Alte Pfarrgasse 1, möglich.

## Uftrungen

Schauhöhle Heimkehle

**Höhle:**  
Öffnungszeiten  
Montag geschlossen!  
Dienstag - Sonntag  
April - September, 10:00 - 17:00 Uhr,  
letzte Führung beginnt 16:00 Uhr  
Während jeder Führung findet eine Lichtershow statt.  
Gruppenanmeldungen unter:  
www.hoehle-heimkehle.de oder  
Telefon 034653 305  
**Gaststätte:**  
11:00 - 18:00 Uhr und nach vorheriger  
Absprache  
Tel. 034653 727396

## Stolberg (Harz)

Museum „Alte Münze“

Niedergasse 19, Tel. 034654 85960  
und 454

**Öffnungszeiten:**

Di. - So. 10:00 - 17:00 Uhr geöffnet  
Mo. Ruhetag

Museum „Kleines Bürgerhaus“

Rittergasse 14, Tel. 034654 85955  
und 454

Di.- Fr.	13.00 - 16.00 Uhr
Sa./So./Feiertag	10:00 - 12:00 Uhr
	14:00 - 16:00 Uhr
Mo.	Ruhetag

Freizeitbad Thyragrotte

Thyratal, Tel. 034654 92110

Öffnungszeiten:  
täglich 10:00 - 21:00 Uhr

Öffnungszeiten Sauna

Montag - Donnerstag	14:00 - 21:00 Uhr
Freitag bis Sonntag,	
Feiertage	10:00 - 21:00 Uhr
Mittwoch Damensauna	ab 17:00 Uhr

Josephskreuz

Tel. 034654 85963 und 454

Größtes eisernes Doppelkreuz der Welt  
- erbaut 1896, 200 Stufen bis zur Aussichtsplattform  
Mo. - Fr. 10:00 - 17:00 Uhr  
Sa./So./Feiertage 10:00 - 18:00 Uhr

Bei starkem Regen, Sturm oder Nebel bleibt das Josephskreuz aus Sicherheitsgründen geschlossen.

Ausstellung einer mittelalterlichen Rüstungs- und Waffenschmiede

Verein für mittelalterliche Kunst-, Handwerks- und Schmiedetechnik der freien Ritterschaft zu Stolberg  
Rittergasse 11  
täglich ab 11:00 Uhr geöffnet

Harz-Informations-Zentrum

Tourist-Information - Ausstellung Biosphärenreservat Karstlandschaft Südharz Markt 2

Tel.: Tourist-Info 034654 454 und 19433  
Fax: 034654 729

Internet: www.stadt-stolberg.de

**Öffnungszeiten:**

Montag bis Freitag	09:00 - 12:30 Uhr
und	13:00 - 17:00 Uhr
Samstag, Sonntag	
Feiertag	10:00 - 12:00 Uhr
und	13:00 - 15:00 Uhr

Offene Stadtführungen, ganzjährig

Samstag und Feiertage 10:00 Uhr,  
Sonntag 14:00 Uhr ab Markt  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Stolberger Schloß

Öffnungszeiten:

Dienstag - Freitag täglich  
11:00 - 16:00 Uhr  
Samstag, Sonntag und an Feiertagen  
11:00 - 17:00 Uhr  
Montag geschlossen  
Tel.: 034654 858880

**Führungen im Schloß**

Jeden **Freitagabend**, 20:00 Uhr laden wir zur abendlichen Führung ins Schloß ein.  
Jeden **Samstagnachmittag**, 14:00 Uhr laden wir zu einer Schloßführung ein.  
Preis pro Person: 4,00 €, Dauer ca. 1 Stunde

Führungen für Gruppen, auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich, bitte anmelden über Tourist-Information Stolberg, Markt 2, Tel.: 034654 454 und 19433

Jeden **Donnerstag**, 11:00 Uhr ab Parkplatz Kaltes Tal **kombinierte Stadt- und Schlossführung**, 7,50 €/Person

**abends ins Museum Alte Münze**, jeden Samstag 20:00 Uhr laden wir ein zu einer Führung mit dem Münzmeistergesellen, 4,00 €/Person

**Bibliothek**

Niedergasse 22  
Öffnungszeiten:  
Dienstag 16:00 - 18:00 Uhr

**Erlebnishof „Alte Posthalterei“ und Holzwurmmuseum**

Niedergasse 50  
Telefon: 034654 81090  
Öffnungszeiten:  
täglich von 11:00 - 17:00 Uhr  
Dienstag: Ruhetag  
Organisation von Postkutschfahrten, Café mit hausgebackenem Kuchen, Brot aus dem großen Holzbackofen



## Pressemitteilungen

### Fünf Richtige für alle Fälle

#### 06515 ist die neue Postleitzahl der Agentur für Arbeit

Wer Post an die Agentur für Arbeit schickt, sollte unbedingt die folgende Adresse verwenden: **Agentur für Arbeit Sangerhausen 06515 Sangerhausen**

Der wichtigste Vorteil ist, Schriftstücke kommen schneller an und können damit zeitnaher bearbeitet werden.

Die mit dieser Postleitzahl versehene Sendung der Kunden wird direkt an die Stellen zur Digitalisierung geleitet, datenschutzkonform digitalisiert und dann per Datenleitung an die zuständigen Teams der Arbeitsagentur gesendet. Die von der Agentur für Arbeit eingeführte elektronische Akte macht es möglich. Schluss mit komplizierten Straßennamen und unterschiedlichen Adressen. Egal welches Schriftstück der Kunde schickt, für

alle Fälle sollte die Anschrift „Agentur für Arbeit Sangerhausen 06515 Sangerhausen“ verwendet werden. Wer beim Schriftverkehr trotzdem weiter die Besucheradresse nutzt oder die Unterlagen persönlich abgibt, verschenkt leider Zeit. Denn die Sendungen landen nicht direkt im zuständigen Team sondern müssen über einen Umweg zur Digitalisierung geschickt werden, um dann in den Geschäftsprozess zu gelangen.

Deshalb lohnt es sich immer, die Unterlagen an die neue Postleitzahl zu adressieren.

#### Hinweis:

Die Postleitzahl 06515 gilt nur für Kunden der Agentur für Arbeit Sangerhausen, nicht für das Jobcenter Mansfeld-Südharz.

### Rede zur ADAC-Aktion „Sicherheitswesten für Schulanfänger“ 2015

#### Liebe Erstklässler,

mit dem Schulanfang hat für euch ein neuer Lebensabschnitt begonnen. In der Schule sammelt ihr viele neue Eindrücke und Erfahrungen und lernt schnell dazu. Was viele von euch jedoch noch nicht so genau wissen ist, wie gefährlich der Schulweg sein kann. Denn ein Auto hat natürlich keine Augen, sondern fährt immer dorthin, wohin es der Fahrer lenkt.

Und damit der euch nicht

übersieht - besonders dann, wenn es noch dunkel ist - müsst ihr immer, wenn ihr unterwegs seid, eine Sicherheitsweste tragen. Die leuchtet nämlich und die Autofahrer wissen dann, dass sie aufpassen müssen, damit euch nichts passiert.

Die Sicherheitsweste, die ihr heute von der ADAC Stiftung „Gelber Engel“, der Deutschen Post und der BILD-Hilfsorganisation „Ein Herz für Kinder“

geschenkt bekommt, macht euch für andere Verkehrsteilnehmer sichtbarer und schützt euch. Deshalb müsst ihr mir versprechen, dass ihr eure Sicherheitsweste immer anzieht, wenn ihr zum Spielen nach draußen auf die Straße geht oder mit dem Fahrrad unterwegs seid.

Und ihr müsst mir versprechen, dass ihr auch eure Eltern daran erinnert euch eine Sicherheitsweste anzuziehen, wenn sie es vielleicht einmal vergessen haben.

Versprecht ihr mir das? (Ja! Von den Kindern abwarten)

Aber eine Sicherheitsweste ist natürlich keine Ritterrüstung und kein Elfenkostüm. Deshalb müsst ihr im Straßenver-

kehr trotz Sicherheitsweste immer besonders aufmerksam und vorsichtig sein - und nicht ohne euch umzusehen einfach auf die Straße laufen! Denn ein Auto kann nicht einfach so auf der Stelle anhalten, sondern benötigt einen Bremsweg. Und wenn der nicht ausreicht, kann euch auch die Sicherheitsweste nicht vor einem Zusammenstoß schützen.

Liebe Kinder, ich wünsche euch nun viel Freude beim Tragen eurer neuen Sicherheitsweste und ich hoffe, dass unsere Verkehrsdetective Felix und Frieda euch stets begleiten und euch helfen, gesund zu bleiben.

Vielen Dank.

### Zum 7. Mal trifft Wirtschaft Berufsnachwuchs

#### 71 Unternehmen erwarten an ihren Messeständen 1.000 Besucher

Am 29. und 30. Oktober 2015 ist es wieder so weit. Die Veranstalter und die ausstellenden Unternehmen begrüßen Schüler, Lehrer und Eltern aus dem Landkreis Mansfeld-Südharz zur diesjährigen Berufsorientierungsmesse unter dem Motto „Wir Hier!“. Die Messe findet an beiden Tagen jeweils von 8.00 bis 17.00 Uhr in den Berufsbildenden Schulen Mansfeld-Südharz, Friedrich-Engels-Str. 22, in 06526 Sangerhausen, statt.

Ziel ist es auch in diesem Jahr, die Jugendlichen frühzeitig beruflich zu orientieren.

Dazu möchten die Veranstalter den Schülern die regionalen Ausbildungs- und Praktikumsmöglichkeiten näherbringen. Die 71 Aussteller präsentieren eindrucksvoll ihre Unternehmen und ihre Ausbildungsberufe. Dazu haben sie sich wieder viel einfallen lassen, um ihre Messestände für die jungen Besucher interessant zu machen. Ehrengast auf der diesjährigen Messe ist der Innenminister von Sachsen-Anhalt, Holger Stahlknecht.

Natürlich gibt es auch in diesem Jahr einen informativen, farbenfrohen Messekatalog, in dem alle Aussteller aufgelistet sind. In dem Katalog erhalten alle Schüler Informationen zu den Unternehmen und können bereits im Vorfeld entscheiden, welche Aussteller für sie besonders interessant sind. Wie auch in den vergangenen Jahren ist die Berufsorientierungsmesse für die Aussteller kostenfrei. Dennoch gibt es eine Vielzahl von Sponsoren, ohne deren finanzielle Unterstützung die Messe nicht durchgeführt werden könnte. Alle Informationen zur Berufsorientierungsmesse sind im Internet unter [www.ruem-msh.de](http://www.ruem-msh.de) abrufbar.

Veranstalter der Berufsorientierungsmesse „Wir Hier!“ sind: Stadt Sangerhausen, AaTeuM, Agentur für Arbeit Sangerhausen, Landesschulamt, Landkreis Mansfeld-Südharz, Berufsbildende Schulen Mansfeld-Südharz, IHK Halle-Dessau, Kreishandwerkerschaft Mansfeld-Südharz, Bildungsbüro Mansfeld-Südharz, Debeka Geschäftsstelle Sangerhausen, Schornsteinfegermeister Klaube



## Amtsblatt der Gemeinde Südharz



- Herausgeber: Gemeinde Südharz, Wilhelmstraße 4, 06536 Südharz
- Verlag und Druck: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon (0 35 35) 4 89-0  
Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
- Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:  
Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, vertreten durch Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agb/herzberg
- Verantwortlich für den amtlichen, nichtamtlichen und sonstigen redaktionellen Teil:  
Bürgermeister Herr Rettig
- Verteilung:  
An alle zur Gemeinde Südharz gehörenden, erreichbaren Haushalte und im Büro der Gemeinde Südharz OT Roßla.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel-exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche insbesondere aus Schadenersatz sind ausdrücklich ausgeschlossen.

IMPRESSUM

# Info für unsere Leser

VERLAG + DRUCK LINUS WITTICH  
Heimat- und Bürgerzeitungen

Ihre persönliche Ansprechpartnerin für:

- Geschäftsanzeigen
- Infobroschüren
- Beilagen-Werbung
- Flyer



## Kontakt Rita Smykalla

Mobil: (01 71) 4 14 40 18  
Telefon: (03 42 02) 34 10 42  
Telefax: (0 35 35) 48 92 42  
rita.smykalla@wittich-herzberg.de

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG  
An den Steinenden 10 · 04916 Herzberg (Elster)

Besuchen Sie uns im Internet

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

# Erleben Sie Urlaub mal anders - in Egloffstein

(staatlich anerkannter  
Luftkurort)



## In der Fränkischen Schweiz den ganzen Sommer über

Schwimmen unter der Burg, Wanderparadies, Nordic-Walking-Zentrum, Kneippen, Konzerte, Theater, Fränkische Feste, Kinderprogramm, Kulturweg, Wildpark, Gruppen- und Pauschalangebote

## Kirschblütenpauschale

vom 30.04. bis 03.05.2015  
ÜF/DU/WC pro Person **ab €109,-**

## Wanderwoche „Herbstromantik“

vom 04.10. bis 11.10.2015  
ÜF/DU/WC pro Person **ab €190,-**

## Nutzen Sie unser ganzjähriges Übernachtungsangebot

ÜF/DU/WC pro Person **ab €21,-**

Ob Sie Ihren Urlaub sportlich aktiv gestalten wollen oder lieber erholsam und beschaulich: Der staatlich anerkannte Luftkurort Egloffstein ist dafür der rechte Platz.

Mächtig überragt von der 1000-jährigen Burg Egloffstein liegt der kleine Marktflecken im idyllischen Trubachtal, einer lieblichen, mit Obstbäumen reich geschmückten Landschaft, die von markanten Fels- und Waldhängen eingerahmt ist. In der Talau können Sie Ihren Füßen nach einer schönen Wanderung eine prickelnde Kneipp-Kur gönnen. Egloffstein und seine Nachbarorte bieten das richtige Ambiente für ausgedehnte Wanderungen, Nordic-Walking aber auch für ruhige Spaziergänge.

Wir bitten Sie, uns Ihren Prospekt mit umfangreichen Informationen über den **Luftkurort Egloffstein** zu schicken.

Name: \_\_\_\_\_  
Straße: \_\_\_\_\_  
PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Tourist-Information Egloffstein  
Felsenkellerstraße 20  
91349 Egloffstein  
Telefon: 0 91 97 / 2 02 • Fax: 0 91 97 / 62 54 91  
E-Mail: [egloffstein@trubachtal.com](mailto:egloffstein@trubachtal.com)  
[www.trubachtal.com](http://www.trubachtal.com)



KV 39

**bundesligabarometer.de**

bundesligabarometer.de ist Deutschlands größtes repräsentatives Sport-Umfrageportal. Fußball-Fans bewerten den aktuellen Spieltag.  
**Machen auch Sie mit!**

# Bundesliga-Fanbox

wird Ihnen präsentiert von

Das Meinungsbarometer und weitere Ergebnisse zu aktuellen Themen rund um Fußball und der Bundesliga.



- Anzeige -

## Auszeichnung



## Ranking Bundesliga-Barometer 2014/2015

Ergebnis aus 21 Kategorien zur Kundenzufriedenheit und zum Qualitätsmanagement des Vereins

		Ranking Gesamt Note			Ranking Gesamt Note
1.	Borussia M'Gladbach	1,98	10.	Hertha BSC	2,32
2.	FC Bayern München	2,02	11.	SC Freiburg	2,33
3.	VfL Wolfsburg	2,10	12.	Eintracht Frankfurt	2,34
4.	1. FC Köln	2,14	14.	Werder Bremen	2,41
5.	Bayer Leverkusen	2,15	13.	FC Schalke 04	2,43
6.	FC Augsburg	2,17	15.	1899 Hoffenheim	2,45
7.	Borussia Dortmund	2,18	16.	VfB Stuttgart	2,74
8.	SC Paderborn 07	2,19	17.	Hamburger SV	2,86
9.	1. FSV Mainz 05	2,21	18.	Hannover 96	2,94

## Bundesliga-Barometer Preisverleihung (Saison 2014/2015)

# Gladbach als Fan-Meister ausgezeichnet

**Ehrung für Platz 1 in der Bundesliga-Barometer-Fan-Umfrage.** Große Auszeichnung für Borussia Mönchengladbach: Beim Bundesliga-Barometer, das Prof. Dr. Alfons Madeja mit Unterstützung durch den TÜV Rheinland für die SPORT BILD durchführte, landete Borussia Mönchengladbach mit der Note 1,98 auf dem ersten Platz und darf sich damit über den inoffiziellen Titel „Fan-

meister“ freuen. „Dieser Preis ist eine Auszeichnung für die Arbeit, die wir geleistet haben und auch in Zukunft leisten werden“, so Borussia's Geschäftsführer Stephan Schippers, der den Pokal gemeinsam mit Borussia's Fanbeauftragtem Thomas Weinmann vor dem Anpfiff des Bundesliga-Heimspiels gegen Mainz 05 von Sven Beckedahl aus der SPORT-BILD-Chefredaktion, Prof.

Dr. Madeja und Olaf Seiche vom TÜV Rheinland entgegennahm. „Wir brauchen die Unterstützung der Fans auch in der neuen Saison und freuen uns, dass der

12. Mann so hinter uns steht. Ich widme diesen Preis allen Fans und Mitarbeitern von Borussia Mönchengladbach.“, so Schippers.

### Ehrung für Platz 1



Personen auf dem Bild (von links): Thomas Weinmann (Fanbeauftragter Borussia Mönchengladbach), Sven Beckedahl (SPORT-BILD-Chefredaktion), Stephan Schippers (Geschäftsführer BMG), Prof. Dr. Madeja, Olaf Seiche (TÜV Rheinland)

Hier können Sie sich präsentieren!

Bei Fragen oder Interesse:

Wenden Sie sich vertrauensvoll an Ihre/-n zuständigen Medienberater/-in.

90 mm breit x 55 mm hoch

175,00 EUR inkl. Farbe zzgl. MwSt.



Verlag + Druck LINUS WITTICH KG | An den Steinenden 10 | 04916 Herzberg (Elster) | Tel. (035 35) 489-0 | info@wittich-herzberg.de

Diese Seite ist ein Service von LINUS WITTICH



MITMACHEN.



Die Fans und Kunden der Vereine der Bundesliga sind die Basis für die Statistiken dieser Fan-Box. Willst auch Du Deinen Verein bewerten?

Werde TEIL der STIMME der FANS:  
REGISTRIEREN. MITMACHEN. DABEI SEIN.



Für DICH, deinen Verein und den SPORT.

www.bundesligabarometer.de



## Über **3000** neue Brautkleider

ab je  
298 €

Wählen Sie in Ruhe Ihr Traumkleid aus unserem umfangreichen Angebot hochwertiger neuer Brautkleider. Bekannte deutsche und internationale Markenhersteller. Große Auswahl an passendem Zubehör, Festmode und Anzügen.

Wir kaufen große Mengen auf und geben die niedrigen Einkaufspreise an unsere Kunden weiter.

Mehr Infos erhalten Sie unter:

**03591 / 318 99 09**

Thomas-Müntzer-Str. 4c • 02625 Bautzen • 0163 / 814 59 65  
Inh. Rainer J. Capitain • www.Brautmode-Discount.de



## HAUSGERÄTETECHNIK RECKLIES E. K.

HALLESCHER STRASSE 64A • 06536 SÜDHARZ/OT ROSSLA

REPARATURDIENST FÜR ELEKTROHAUSGERÄTE  
SCHNELL-PREISWERT-ZUVERLÄSSIG-KOMPETENT

KOSTENFREIE RUFNUMMER 0800 440 50 55



[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de)

AOK-Versicherte  
haben's besser

AOK  
Die Gesundheitskasse



Nur noch  
14,9 %

...denn Sie zahlen weniger.  
Jetzt zur günstigsten Krankenversicherung  
aus Sachsen-Anhalt wechseln.

[www.besserhaben.de](http://www.besserhaben.de)

## ⊗ Raiffeisen-Markt



## Heizöl

- Heizöl u. Dieselkraftstoff
- Heizöl in verschiedenen Qualitäten
- Wärmekonto
- Tankreinigung
- komplexer Lieferservice

**Tel.: 034782 - 876 51**

[www.raiffeisen-mansfeld.de](http://www.raiffeisen-mansfeld.de)

**06536 Südharz/OT Roßla**

Am Güterbahnhof · Tel. 034651/240 3

# ICH FÜHL' MICH WOHL WOHNEN IN ROTTLEBERODE



WohnungsBau  
Genossenschaft eG

Wohnen  
mit Service!

Hotline (0 36 31) 697 - 0  
[www.wbg-suedharz.de](http://www.wbg-suedharz.de)